AARSBERETNING

fra Den foren. danske Kirkes 9. Aarsmøde

i Cedar Falls, Ia., 14.—20. Juni 1905

er snart udsolgt. Indsend derfor Bestilling straks.

Pris 15c. Frimærker modtages.

DANISH LUTH. PUBL. HOUSE, BLAIR, NEBR.

"Billigst" er ikke altid det samme som den laveste Pris, især naar der er tale om Pløde Separatorer. Utallige Separatorer tilbydes for en lavere Pris end de berømte og forbedrede

U.S. Cream Separators

Som holder Verdens Rekorden for Renskumning

Brugen af billige "job-lot" Maskiner, viser at det koster saa meget at holde dem gaaende en ganske kort Tid, at de ikke er "billige"—ikke engang som Gave—(ikke at tale om de daarlige Resultater.) Erfaring slaar fast at U. S. Separator

KOSTER MINDST

fordi det koster saa lidt at holde dem i Orden, sammenlignet med det lange og fortrinlige Arbejde.

FOND DU LAC, WIS., September 15, 1904.

"*Til alle interesserede:*—Jeg har brugt en U. S. Separator i 12 Aar og altid været godt tilfreds med den. Jeg har kun betalt 75c for Reparation siden jeg köbte Maskinen. Jeg kan ikke anbefale U. S. höjt nok.—J. BALSON."

Vor smukke "Dairy Separator" Katalog fortæller alt om den udmærkede Konstruktion, som gjør sligt Vidnesbyrd muligt. Paa det nu, det koster intet; vi ved det vil interessere Dem!

VERMONT FARM MACHINE CO., Bellows Falls, Vt.

406 Prompt Deliveries, from 18 Distributing Warehouses throughout United States and Canada

Do UWANTA get rask og lykkelig?

Do **UWANTA** get klar Hud, straalende Øjne, stærk Hjerne, livlig og smidig Gang? De kan ikke have disse Ting sammen med nedbrudte Fordøjelses- og Ærnæringsorganer.

UWANTA

er den eneste Præparatien paa Markedet i Dag, som med Held kurerer *Forstoppelse* og *Mave-, Lever-, Indvolde-* og *Nyresygdomme* tilligemed *Rheumatisme.* Den laves direkte af Bestyrelsen for Institutet, efter at den i flere Aar har eksperimenteret med dens Brug. **UWANTA** er uden Lige i den medicinske Verden i Dag for nysnævnte Sygdomme. Tusinder af levende Vidner **kan afgive Vidnesbyrd** om dens helbredende Kraft og Egenskaber.

——— If **UWANTA** get rask, **saa send $1.00 for en stor Flaske, 6 Flasker for $5.00**, og bliv kureret. **Den lille Bog, „The Road to Health"**, der følger gratis med hver **Flaske, giver nøjere Oplysninger.**

Adresse:

STATE MED. SPECIALISTS INSTITUTE, Dept. B. 9., **Des Moines, Iowa**

EUREKALOL

ITCH-ECZEMA CURED.

IKKE NOGET, der vil CURERE ALT, men en speciel Recept, brugt med Held over 30 Aar, foreskreven of Dr. Burgess en af London bedste Hudsygdom-Specialister.

EURECALOL ECZEMA CUREN er det berømte Lægemiddel, garanteret til hurtig at lindre og fuldstændig kurere enhver Sygdom i Hud eller Skalp. Det er absolut antiseptisk og sp redræbende. Tusinder af Vidnesbyrd om dets Fortræffelighed

SPILD IKKE Deres Tid og Penge paa "Kurerer alt". De gør absolut intet godt.

Skriv straks til os efter vor berømte EUREKALOL ECZEMA CURE. Det vil fortælle Historien mere overbevisende end Sider af Argumenter. Pris postpaid, 50c og $1.00.

LID IKKE under disse torturfulde PILES. En Anvendelse af den berømte EUREKALOL PILE CURE vil give øjeblikkelig Lindring. Pris postpaid, 50 Cents.

THE EUREKALOL REMEDY CO., 1197 BERGEN STREET, BROOKLYN, N. Y

"Follow the Flag"

...VERY LOW ROUND TRIPS...

South and Southeast, one fare plus $2.00

HOT SPRINGS, ARK., daily	$23.00
ST. LOUIS, MO., daily	$18.50
DETROIT, MICH., August 13 and 14	$21.50
PITTSBURG, PA., August 17 and 18	$25.25
RICHMOND, VA., September 8 to 11 inclusive	$33.75
PHILADELPHIA, PA., Sept. 14 to 16 inclusive	$32.75

Long limits, stop overs and other features offered in connection with the above rates.

All Agents can sell you through tickets and route you Wabash.

All tickets reading over the Wabash from Chicago east are optional with passenger via Lake or Rail either or both directions.

Call at Wadash City office 1601 Farnam St., or write and let me give you all information, maps, descriptive matter, folders etc.

HARRY E. MOORES, G. A. P. D. Wab. R. R., OMAHA, NEBR.

PROTECTED BY BLOCK SIGNALS

The first railway in America to adopt the absolute Block System in the operation of all trains was the

CHICAGO, MILWAUKEE & ST. PAUL R'Y.

It to-day has more miles of road operated under block signal rule than any other railway company. The St. Paul Road was the first railway to light its trains by electricity, and it now has more than three trains from Union Station, Omaha, to Union Station, Chicago, every day. — For time table, special rate write

F. A. NASH, G. W. A., 1524 Farnam St., OMAHA.

Danmark

Dyrskuets storartede Resultat. Folketingsmand Ole Olsen har ifølge „Dannebrog" udtalt følgende om det københavnske Dyrskue: „Jeg føler mig som dansk Mand stolt over den Maade, hvorpaa disse 4 Dage er forløbne; thi det synes mig, at det taler til vort Folks Ære, at et Stævne som dette, holdt i en Storstad og besøgt af over 200,000 Mennesker, har kunnet forløbe uden at blive forstyrret af en eneste Mislyd. Her er ikke forefaldet blot den ringeste Uorden, ikke foretaget en eneste Anholdelse, ikke set et beruset Menneske og ikke øvet saa meget Hærværk som bag paa en Haand. — Det er et Resultat, som jeg finder, at vi alle har Lov til at føle os stolt over og glæde os over".

— Direktør Martin Desfau udtaler i „Vort Land" bl. a.: „Jubilæumsskuet vil forhaabentlig bevirke et mægtigt Stød til Fremme af et godt Forhold mellem By og Land. Dette var ogsaa Motivet fra min Side, da jeg foreslog København. Vi herinde har nu set, hvad Bønderne har drevet det til, og Bønderne har faaet et godt Indtryk af os. Men jeg siger: Gud hjælpe de arme Mennesker, der herefter skal arrangere Dyrskuer paa Sjælland. Der vil blive stillet store Krav til dem".

Drengeforbundet. De Frederiksbergske Drenge vendte hjem fra deres fynske Marchtur Mandag den 17. Juli ved 3-Tiden. De afsluttede Turen i Odense, kommende fra Kerteminde. Til Odense ankom de Lørdag Aften ved 8-Tiden taktfast marcherende med deres eget Musikkorps i Spidsen og tog ind i K. F. U. M.s Bygning i Nørregade.

Om Søndagen saa de sig om i Byen, og gav en Opvisning i en af Kommunestolerne. Om Aftenen talte Stiftsprovst Lützhøft til Drengene i K. F. U. M. Mandag Morgen besaa de St. Knuds Kirke, hvor Pastor Balslev talte, og udenfor Kirken bragte Stiftsprovsten Drengene nogle Afskedsord.

Derefter tog de Kl. 8½ med Toget fra Odense hjem. De ledsagedes til Banegaarden af deres Værter og Værtinder, som Drengene gav et kraftigt Hurra, da Toget satte sig i Bevægelse. Paa Færgen nød de den Frokost, deres Værtinder havde forsynet dem med, og gav deres Musik til Bedste.

Drengene var meget henrykte for den fornøjelige Tur, under hvilken de havde set saa mange af Fyens smukkeste Punkter og interessanteste Seværdigheder og mødt saa megen Imødekommen alle Vegne.

„Det kirkelige Udvalg" vil efter Forlydende blive indkaldt til den 19. September.

Aarhus Bispeembede. — Efter sikkert Forlydende i „Aarhus Amtstidende" har Professor Peder Madsen sagt nej til Provsternes Opfordring til ham om eventuelt at modtage Stillingen som Biskop i Aarhus.

Udstillingen i Horsens. Udstillingen har indtil Søndag Aften den 16. Juli givet en Entreindtægt af 52,500 Kr. Besøget var Søndag ca. 15,000. Til fuld Dækning af Garanterne fordres endnu godt 25,000 Kr., som altsaa skal indvindes i de resterende 14 Dage, hvilket sikkert vil lykkes særlig ved Hjælp af det store jyske 3 Dages Fællesstue.

Hædersbevisninger. En Deputation af danske Dyrlæger med Veterinærfysikus, Professor B. Bang i Spidsen, overrakte, fortæller N. B., Lørdag den 15. Juli Dyrlæge Schmidt i Kolding i Anledning af hans 60 Aars Fødselsdag en smuk kalligraferet Adresse underteknet af de fleste danske Dyrlæger, et Guldur med Kæde og et Sølvbæger med 1500 Kr. i Guld, bestemte til en Udenlandsrejse.

Et Feriebarn tilskadekommen ved et Baadeskud. En sørgelig Begivenhed fandt, fortæller „Loll.-Falst. Folket.", Fredag Aften den 14. Juli ved 8-Tiden Sted hos Parcellist, Tømrer Ole Rasmussen i Lidstrup. En lille, 10-aarig Københavnerdreng, Johannes Larsen, der som Feriebarn var i Besøg hos Rasmus Skov, Lidstrup, løb ved denne Tid og legede med Ole Rasmussens lidt yngre Børn; der var i Øjeblikket ingen voksne hjemme. — Børnene „legede Hest", og Johannes vilde derfor tage en Pisk ned, der hang ved Siden af et ladt Gevær inde i Forstuen. Paa en eller anden Maade er Bøssen i det samme gaaet af, og Ladningen, der bestod af Hagl, borede sig ind i den ulykkelige Drengs Ben. Efter at han var bleven foreløbig forbunden, blev den tilskadekomne i al Hast kørt til Sygehuset i Nykøbing, hvor den lille Patient nu befinder sig efter Forholdene vel. Højre Bens Knæskal er imidlertid afrevet, og al Sandsynlighed taler for, at den lille Dreng vil blive stivbenet alle sine Dage; endvidere har Hagladningen boret sig ind i begge Fødderne, hvor de dog ikke menes at have gjort større Skade.

Drengen Forældre blev straks pr. Brev underrettede om Ulykken.

Stort Smugleri. Paa Bunden af en Jernbanevogn, lastet med gammelt Jern fra København til en Jernhandler i Helsingborg, og som overførtes med Færgen forleden Fredag Aften, fandt Toldvæsenet ifølge „Helsingør Avis" under Visitationen 5 Kasser med toldpligtige Varer. De tre Kasser, der indeholdt Cigaretter, vejede ca. 300 Pd., og da Cigaretter koster 4 Kr. 50 Øre i Told pr. Kilo, vil alene Tolden for disse beløbe sig til 675 Kr. Det bliver en dyr Historie. Alle Kasserne beslaglagdes.

Tyverier paa „93"s Bane. I længere Tid er der paa Boldklubben „93"s Bane i Kbh. sket en Del mindre Tyverier, som har forvoldt Medlemmer som de Tilsynshavende en Del Bryderier, men hvori man dog ikke har ønsket Politiet indblandet. Fredag den 14. Juli mistede imidlertid et af Medlemmerne en værdifuld Slipsnaal, og dennes Forsvinden blev anmeldt til Politiet, som lod Skrivelser om Naalens Udseende sende om til Guldsmede og Pantelaanere. Den 18. Juli kom en yngre Herre ind til en Guldsmed paa Østerbrogade for at sælge en Slipsnaal der viste sig at være den savnede. — Guldsmeden foranledigede ham anholdt, og i Forhøret oplystes det, at han var Medlem af Klubben, af Fødsel Hollænder, hed Baumann og var Korrespondent. Han paastaar foreløbig at have fundet Naalen.

Fhv. Krigsminister Madsen ctr. Redaktør Dam. Hof- og Stadsretten har paadømt en Sag, der var anlagt af Krigsminister, Generalmajor V. H. O. Madsen mod Cand. jur. Johs. Dam.

Anledningen var to anonyme Artikler i „Klokken 12" for henholdsvis 27. September 1904 med Overskrift „Krigsministeren overtræder Politivedtægten. „Et lille Erinde" paa Kløvermarksvej", og 29. September 1904 med Overskrift „Krigsministeren for Stranden. Han sættes ind i „Stabet".

Retten mortificerede de fornærmelige Udtalelser og idømte Dam en Bøde paa 200 Kr. til Statskassen, subsidiært simpelt Fængsel i 20 Dage Desuden paalagdes det ham at betale Sagens Omkostninger efter Reglerne for beneficerede Sager.

En Papegøje paa Udflugt. En Papegøje slap forleden ud fra sit Bur og tog Plads paa Taget af Ejendommen Hj. af Amaliegade og St. Annæplads, København. Herfra talte den paa sin ejendommelige Maade til et Publikum, der efterhaanden blev større og større.

Forgæves lokkede man for Fuglen med allehaande Lækkerbidskner, og Tjenestepigen, der havde haft den under Opsyn, stak hele Sukkerstaalen ud af Vinduet og sagde: „Hvad skal Poppedrengen have". „Sukker", sagde Papegøjen. „Ja, du skal faa", snærrede Tjenestpigen og smækkede Vinduet i, thi Folk lo og Fuglen blev paa sin Plads.

Ulykkestilfælde i Cirkus. Under „Lænkekongen" Kleppinis Optræden Aftenen den 17. Juli i Cirkus skete et Uheld, som meget let kunde have kostet ham Livet. Efter at han var bleven spændt paa det „spanske Brædt" med Jernbøjler om Hals, Hænder og Fødder, faldt han pludselig forover, hvorved Halsjernet klemte sig saa fast om hans Hals, at han var ved at kvæles. Da denne Jernbøjle oven i Købet var lukket med en fremmed Laas, gik der en Del Tid tabt, inden Laasens Ejermand kom til Stede og fik Kleppini befriet. Denne havde imidlertid mistet Bevidstheden, Ansigtet havde antaget en styg, blaa Kvælingsfarve, og da han blev baaret ud, syntes han livløs. Imidlertid lykkedes det en tilstedeværende Læge at faa ham til Bevidsthed igen, og ved Forestillingens Slutning havde han det saa godt, at han kunde køres hjem.

Sniven. Hos Gmd. H. Hansen, Tammosegaard, Strøby, blev Lørdag den 18. Juli en Hest nedslaaet, fordi den led af Snive. Det er ifølge „Østsjællands Avis" den 22. Hest, som i dette Foraar er bleven nedslaaet i Østsjælland paa Grund af Sniven.

Nedbrændt Hus. — Manden til Dyrskue. — Konen i Barselseng. Husejer Jens Chr. Madsens Hus paa Clausholm Mark i Hellevad Sogn ved Sæby er den 16. Juli Søndag nedbrændt.

Manden var i Følge „Vendsj. Tid." til Dyrskue i Aalborg. Konen laa i Barselseng og maatte bæres ud af det brændende Hus.

Det formenes, at Ildens Aarsag er den sædvanlige: Børns Leg med Tændstikker.

Brændte Gaarde. I Chr. Madsens Gaard i Uglev opstod der ifølge N. B. den 17. Juli Ild. 20 Kreaturer indebrændte. Ilden menes at skyldes Uforsigtighed ved Røgning af Kød i Udhusene.

— Chr. Andersens Enkes Ejendom „Hjørnehuset" ved Struer er samme Dag totalt nedbrændt. Kreaturerne og en Del af Indboet reddedes. Aarsagen er en Drengs Leg med Tændstikker.

Lynnedslag i St. Knuds Kirke i Odense. Søndag ved 2 Tiden trak der den 16. Juli et stærkt Tordenvejr hen over Odense. Lynet slog bl. a. ned i St. Knuds Kirke.

Stiftsprovst Lützhøft var lige kommen paa Prædikestolen, da der lød et vældigt Brag, det elektriske Lys gik ud, og alle rejste sig som paa Kommando. Nogle ganske enkelte Børn gav et Skrig fra sig, men da Stiftsprovsten med rolig og høj Stemme raabte: „Stille, der er intet sket", satte alle sig straks, og Gudstjenesten fortsattes, mens Lynene i ca. 5 Minutter svirrede gennem Luften og gjorde Folk kendelig nervøse.

Imidlertid trak Uvejret over, og Sindene faldt til Ro.

Det var interessant at se, hvorledes Talens og Stedets Højtidelighed fuldstændig udelukkede ethvert Tegn paa Panik.

„De danske Forsvarsbrødre"s Delegeretmøde, der talte 70 Deltagere, aabnedes ifølge N. B. Lørdag den 15. Juli af Gymnastiklærer H. P. Jensen, Horsens, der bl. a. meddelte, at Prins Christian paa Grund af Kongens Hjemkomst var forhindret i at overvære Mødet, og at Forsvarsministeren var repræsenteret af Kammerherre, Generalmajor Lemvigh, hvem Ministeren havde anmodet om at bringe Forsvarsbrødrene hans og Hærens Hilsen. Arrestforvarer Hoppe, Hammel, motiverede et Forslag om, at det ved Lov søges gennemført, at Præster og Menighedsraad ikke skal kunne forbyde, at Forsvarsbrødrene ved Begravelser møder med Dannebrogsfaner paa Kirkegaarden. Efter nogen Forhandling vedtoges det at overgive Sagen til det Udvalg, der maatte blive nedsat angaaende Planen om en Sammenslutning af de forskellige Selskaber. Om dette Spørgsmaal førtes der en meget lang Diskussion, som endte med, at der valgtes et Udvalg paa 7 Medlemmer, nemlig 3 fra Jylland, 2 fra Sjælland, 1 fra Fyen og 1 fra de øvrige Øer. Til Udvalgets Formand valgtes Forpagter Ulrich, Tølløse.

Til Forsvarsbrødrestævnet var mødt over 1000 fremmede Forsvarsbrødre, 35 Foreninger var repræsenteret.

Husholdningsunderviisning paa Island. I Aar er den første systematiske Undervisning i Husholdning givet oppe paa Island efter de danske Landboforenings Methode. Ganske vist er Undervisningen — paa Grund af de særlige Forhold, navnlig de lange Afstande — givet 18 Dage i Træk i Stedet for som her en Gang ugentlig Vinteren igennem. Det er Frk. Junia Sigurdson, der i et Par Aar har været nede i Danmark paa Sorø og forskellige andre Husholdningsskoler, der har faaet Begyndelsen gjort. Frk. Sigurdson har afholdt 11 Kursus, hvor der har været 252 Deltagere mellem 15 og 50 Aar.

En uhyggelig Overkørsel fandt Sted den 14. Juli om Formiddagen ved 9-Tiden paa Vesterbrogade ud for Enghavevej, København. En lille Pige, Datter af Malermester Rasmussen i Sundevedsgade 38, løb over Gaden, idet et Arbejdskøretøj svingede om Hjørnet. Barnet revet omkuld og kom ind under Vognen, hvis Hjul gik over hendes Underliv. Hun var frygtelig tilredt, da hun blev trukket frem, og haabløst kvæstet; Underlivet var sprængt. I en tilkaldt Ambulancevogn blev hun kørt til Kommunehospitalet, hvor man søgte at lindre Barnets Lidelser. Kort efter Ankomsten til Hospitalet døde den Lille.

Hjemmebrygning. Endnu for ikke saa mange Aar siden var det ret almindeligt, at Folk brygede selv, i det mindste ude paa Landet, hvor der til Herregaardenes og de større Bøndergaardes Udenomsbetvemmeligheder i Reglen ogsaa hørte et „Bryggers". Men en saadan Hjemmebrygning var en ret omstændelig Ting, og efterhaanden som de store Bryggerier rejste sig Landet over, gik flere og flere over til at købe deres Øl, og Bryggerierne gik over til at føre en forglemt Tilværelse som Pulterkamre, Badstehuse eller lignende.

Alligevel er der mange, der med Vemod mindes det gode, kraftige, danske, hjemmebryggede Øl hvis Smag var fyldigere end Bryggeriernes Øl, og som tillige i Sommervarmen var baade mere lædskende og holdbarere. Og nu har Firmaet E. L. Møller & Co. konstrueret et ganske simpelt og ligefremt Apparat, ved hvis Hjælp ethvert Hjem kan brygge sit Øl selv paa den letteste og bekvemmeste Maade af Verden og det endda med en betydelig Besparelse. Vi har overværet en saadan Brygning, som der unægtelig ingen „Ben" er i, og vi har smagt paa Produktet, der var ganske udmærket af den rigtige ægte Slags Hjemmebryg. Og saa skal der endda efter det første Bryg kunne brygges et mindre, noget tyndere, men særdeles velsmagende — det er saaledes en gratis Tilgift.

Firmaet har allerede solgt en Mængde af sine Apparater, der findes i tre Størrelse, til 33, 66 og 100 Flasker, og som man bl. a. ogsaa mener vil have en smuk Fremtid for sig om Bord i Skibe.

Under Graner og Palmer.

Med Fornøjelse har jeg gennemlæst Bogen „Under Graner og Palmer", af Ernst Evers.

Bogen indeholder 6 smaa kristelige Fortællinger, godt egnede til Oplæsning ved Kvindemøder og Ungdomsmøder eller i Hjemmet under de lange men hyggelige Vinteraftener.

Køb Bogen „Under Graner og Palmer", af Ernst Evers, oversat fra Tyst af Fru A. Kierulff. 163 Sider, smukt indbunden, Pris 60c. Faas i Danish Luth. Publ. House, Blair, Nebr. r.

Ny Bog om Krigen mellem Rusland og Japan.

Af Marshall Everett. Denne interessante og spændende Krigshistorie om Verdens største Krig er lige ukommet paa det engelske og svenske Sprog. Bogen er paa 500 Sider med 200 Illustrationer og Kort, og sendes portofrit i smuk Indbinding for $1.50, i Morocco Bind $2.00. Send Bestilling og Money Ordre til

Fred. Jochumsen,
Cedar Falls, Iowa.